FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME DU CA

Province Ontario — District No. Sixty Eight 68 — S. District No. West 2 — {Enumeration District / District du recenseur} No. Two 2 in {in / dans} Colchester North — {City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.}

Page 2 -6501- — Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par E. M. Fedon, {Enumerator. / Recenseur.} — June 12-13.

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION / NUMEROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS.								CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, METIER OU MOYEN D'EXISTENCE.				WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.								INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.							
Dwelling House. / Maison habitée.	Family, household or institution. / Famille, ménage ou institution.	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or enclosure; number (if in township or parish. Street and house number (if in city, town or village. Or other description.) / Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de enclosure pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Single, married, widowed or divorced. / Célibataire, marié, veuf, Divorcé ou séparé légalement.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration to Canada. / Pour les immigrants, année de immigration au Canada.	Year of naturalization. If alien. / Pour les étrangers, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origines selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire autre ou dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employé.	Working on own account. (See instructions.) / Travaillant à son compte. (Voir instructions.)	State where person is employed. (Town, township or village.) / Mentionner où la personne est employée. (Ville, canton ou village.)	Weeks employed in 1910 at a trade or occupation. / Nombre de semaines employées en 1910 à un métier ou emploi.	Weeks employed in 1910 at other occupations or trades. / Nombre de semaines employées en 1910 à d'autres métiers ou emplois, s'il y a lieu.	Hours of work per day. / Heures de travail par jour.	Hours of work per week. / Heures de travail par semaine.	Amount earned in 1910 from chief occupation or trade. / Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade, if any. / Gain total en 1910 provenant des emplois supplémentaires ou autres que l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Rate of wages per hour when employed by the hour. / Taux de salaire par heure pour les employés à l'heure.	Upon life. / Sur la vie.	Against accident or sickness. / Sur les accidents ou la maladie.	Cost of insurance in one year. / Coût de l'assurance dans l'année du recensement.	Months at school in 1910. / Mois d'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue parlée ordinairement.	Cost of education in 1910 if over 16 yrs. of age and not at College or University. / Coût de l'éducation en 1910 si l'âge est de plus de 16 ans et pas à l'école normale ou à l'université.	Blind. / Aveugle.	Insane. / Aliéné.	Specify sex a
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	3
1		La Fave Kenneth		M	Son	S	Nov	1909	1	Ont.			French	Canadian	R. Catholic	— Nil																	Yes	Yes	E				
2	72	6 La Fave William	Lot 8 S MR	M	Head	M	Feb	1853	57	Ont.			French	Canadian	R. Catholic	Farmer	0-0-00		yes	yes													yes	yes	E				
3	"	" Mary		F	Wife	M	Sept	1853	57	Ont.			French	Canadian	R. Catholic	None	Nil															yes	yes	E				
4	"	" Jennie		F	Daughter	S	April	1879	32	Ont.			French	Canadian	R. Catholic	None	Nil															yes	yes	E				
5	"	Clark William		M	Labourer	S	May	1864	45	Ont.			Scotch	Canadian	R. Catholic	Labourer	0-9-00		yes		on farm	52		60	250							yes	yes	E				
6	"	Brother Ralph		M	Labourer	S	Sept	1893	17	Ont.			French	Canadian	R. Catholic	Labourer	0-9-00		yes		on farm	52		66	200							yes	yes	E				
7	"	Landry Beatrice		F	Niece	S	March	1904	7	Ont.			French	Canadian	R. Catholic	None	Nil															yes	yes	E				
8	74	77 Brandon Delphis	Sept 4 S 12	M	Head	M	Oct	1871	39	Ont.			French	Canadian	R. Catholic	Farmer	0-0-00		yes													yes	yes	E				
9	"	" Alice	M M R	F	Wife	M	June	1871	39	Ont.			French	Canadian	R. Catholic	None	Nil															yes	yes	E				
10	75	78 Malcolm Alfred	16 C II	M	Head	M	July	1862	48	Quebec			French	Canadian	R. Catholic	Farmer	0-0-00		yes										500		11	yes	yes	E				
11	"	" Reginal		M	Son	S	May	1903	8	Ont.			French	Canadian	R. Catholic	None	Nil																					
12	"	" Adele		F	Daughter	S	Aug	1887	21	Ont.			French	Canadian	R. Catholic	None	Nil																					
13	"	" Adelia		M	Son	S	Aug	1897	11	Ont.			French	Canadian	R. Catholic	None	Nil																					
14	"	" William		M	Son	S	Aug	1893	17	Ont.			French	Canadian	R. Catholic	Farmers son	Nil																					
15	"	" Normand		M	Son	S	Sept	1894	16	Ont.			French	Canadian	R. Catholic	Farmers son	Nil																					
16	"	" Arthur		M	Son	S	Dec	1896	14	Ont.			French	Canadian	R. Catholic	Farmers son	Nil																					
17	"	" Efe		M	Son	S	Sept	1899	11	Ont.			French	Canadian	R. Catholic	Farmers son	Nil																					
18	"	" Selena		F	Daughter	S	Aug	1902	8	Ont.			French	Canadian	R. Catholic	None	Nil																					
19	"	" Corina		F	Daughter	S	March	1904	7	Ont.			French	Canadian	R. Catholic	None	Nil																					
20	"	" Rose		F	Daughter	S	March	1908	4	Ont.			French	Canadian	R. Catholic	None	Nil																					
21	76	79 Amlen Frank	Sept 5 11	M	Head	M	Nov	1878	32	Ont.			French	Canadian	R. Catholic	Farmer	0-0-00		yes										1000		21	yes	yes	E				
22	"	" Nora		F	Wife	M	Oct	1883	27	Ont.			French	Canadian	R. Catholic	None	Nil															yes	yes	E				
23	"	" Clearance		M	Son	S	Aug	1906	4	Ont.			French	Canadian	R. Catholic	None	Nil																No	No	E				
24	77	80 Amlen Peter	Sept 5 11	M	Head	M	May	1864	45	Ont.			French	Canadian	R. Catholic	Farmer	0-0-00		yes													yes	yes	E				
25	"	" Mary		F	Wife	M	March	1870	41	Quebec			French	Canadian	R. Catholic	None	Nil															yes	yes	E				
26	"	" Joseph		M	Son	S	Nov	1895	15	Ont.			French	Canadian	R. Catholic	Farmers son	Nil															yes	yes	E				
27	"	" Louis		M	Son	S	Aug	1898	12	Ont.			French	Canadian	R. Catholic	Farmers son	Nil				at School											yes	yes	E				
28	"	" Florence		F	Daughter	S	Jan	1900	11	Ont.			French	Canadian	R. Catholic	None	Nil															No	No	E				
29	"	" Ford		M	Son	S	May	1902	9	Ont.			French	Canadian	R. Catholic	None	Nil															yes	yes	E				
30	"	" Olive		F	Daughter	S	Nov	1906	4	Ont.			French	Canadian	R. Catholic	None	Nil															No	No	E				
31	"	" Lilley		F	Daughter	S	May	1899	12	Ont.			French	Canadian	R. Catholic	None	Nil															yes	yes	E				
32	78	81 Gould George	Sept 6 7 8 C 12	M	Head	M	June	1881	30	Ont.			English	Canadian	Methodist	Farmer	0-0-00		yes	yes												yes	yes	E				
33	"	" Ethel		F	Sister	S	Oct	1871	39	Ont.			English	Canadian	Methodist	None	Nil															yes	yes	E				
34	"	" Gabell		M	Mother	W	Dec	1839	71	England	1870		English	Canadian	Methodist	None	Nil															yes	yes	E				
35	22	82 Price Harold	18 C II	M	Head	M	July	1888	23	Ont.			German	Canadian	Methodist	Farmer	0-0-00		yes										1000		9	yes	yes	E				
36	"	" Violet		F	Wife	M	March	1893		U.S.A.	1896		Irish	Canadian	Anglican	None	Nil															yes	yes	E				
37	83	83 Bezee William	Sept 6 18 C 12	M	Head	M	Sept	1858	52	Ont.			German	Canadian	Methodist	Farmer	0-0-00		yes													yes	yes	E				
38	"	" Jeorge		M	Son	S	July	1890	20	Ont.			German	Canadian	Methodist	Locomotive Fireman	2-5-11		yes		on Railway	40		70	552				1500		27	yes	yes	E				
39	"	" Freed		F	Daughter	S	Nov	1892	18	Ont.			German	Canadian	Methodist	None	Nil															yes	yes	E				
40	"	" Ralph		M	Son	S	Nov	1894	16	Ont.			German	Canadian	Methodist	Farmers son	0-0-00															yes	yes	E				
41	"	" Horst		M	Son	S	June	1877	13	Ont.			German	Canadian	Methodist	Farmers son	Nil				at School											6	yes	yes	E				
42	81	84 Pink Frank	Lot 11 S 12 13	M	Head	M	May	1864	46	England			English	Canadian	Anglican	Farmer	0-0-00		yes													yes	yes	E				
43	82	85 La Clair Etienne	Lot 7 C 13	M	Head	M	Sept	1864	46	Ont.			French	Canadian	R. Catholic	Labourer	0-9-00		yes		at home	30		60	350							yes	yes	E				
44	"	" Jane		F	Wife	M	Aug	1864	46	Ont.			French	Canadian	R. Catholic	None	Nil															yes	yes	E				
45	"	" Hazel		F	Daughter	S	Aug	1896	14	Ont.			French	Canadian	R. Catholic	None	Nil															yes	yes	E				
46	"	" Ethel		F	Daughter	S	Apr	1898	13	Ont.			French	Canadian	R. Catholic	None	Nil				at School											8	yes	yes	E				
47	"	" Earnest		M	Son	S	Oct	1900	10	Ont.			French	Canadian	R. Catholic	None	Nil															8	yes	yes	E				
48	"	" Bernadette		F	Daughter	S	March	1905	6	Ont.			French	Canadian	R. Catholic	None	Nil																					
49	"	" Delphis		M	Son	S	March	1908	3	Ont.			French	Canadian	R. Catholic	None	Nil																					
50	83	86 Levack Moses	Lot 9 C 11	M	Head	M	Oct	1867	43	Ont.			French	Canadian	R. Catholic	Farmer	0-0-00		yes										1000		15	yes	yes	E				

50

New Hip?